



# Experience New Zealand 旅游保险

从飞机着陆入境到飞机起飞离境，全程为您提供最佳保障。

Orbit  
Protect



# 无论您在此停留几天还是几年, OrbitProtect 推出的 Experience New Zealand 保险计划旨在您遇到不测时为您提供保障。

只想来此度假旅游?

考虑在新西兰求学?

还是想在此申请居留证?

每当情况发生变化时, 做出这些关于您和您的家人重大决定但又不至于改变保险范围并非易事。

OrbitProtect 推出的新西兰旅游保险计划保费合理, 与当地的实际情况相符, 为游客、未来的居民和介于二者之间的所有人提供保险。如果新西兰之旅只是您在西南太平洋旅游行程的一部分, 我们还推出承保范围更广的保险, 保期最长达 31 天, 承保您在新西兰、澳大利亚、斐济和新喀里多尼亚等地方的旅程。

如果您以游客身份来新西兰旅游, 然后决定留下来求学, 我们推出的保险计划还为您提供学校要求的额外保险保障。

我们的所有保险计划均由nib nz limited承保。

## 医疗险

假如您意外生病、发生意外事故或人身伤害，您不必担心医疗费支付问题，我们将替您支付诊费、住院费和白天护理费。

## 医疗撤返险

在发生严重人身伤害或患严重疾病的情况下，您可能需要回国治疗。在此类紧急情况下，我们将替您支付昂贵的相关费用，让您集中精力处理最重要的事情，即康复。

可以选择在新西兰接受 NZ\$20,000 治疗费的治疗选项，此选项通常不包括在旅游保险中。

## 财物险

Prime 保险计划承保行李和随身物品。如果您购买 Lite 保险计划，可以注明要保险的物品，也可以选择将物品排除在承保范围。

**重要：**请阅读本手册中的保险赔付摘要部分，并访问 [www.orbitprotect.com](http://www.orbitprotect.com) 网站了解这些保险计划适用的所有条款、条件、不保事项和自付额。

## 个人贵重物品险

Prime 保险计划承保您在申请表上注明的投保金额超过 NZ\$2,500 的任何物品（例如照相机或计算机）。如果您购买 Lite 保险计划，也可以注明财物险（需要支付额外保费）。

## 既往疾病

保险计划不自动承保既往疾病。但在某些情况下，您可以支付 NZ\$45 额外处理费安排既往疾病保险。

## 特别医疗利益！

连续投保好处多多，但请您理解在您的当前保险单到期时，我们没有义务给您提供新保险单。请联系我们了解详情。



保险针对到新西兰旅游的所有人  
医疗专业人士、乳牛业、建筑业和陪读家属。

## 保险赔付摘要

您身在新西兰期间有保险，在其他哪些地方还能享受保险？

如果您.....	那么您享受的最多保险天数是.....
从原籍国来新西兰后回国	每一次行程最多9天
从新西兰前往澳大利亚和西南太平洋	在保险期间总共31天

## 保险赔付

## 投保限额(NZ\$)

医疗费	<b>P</b> Prime	<b>L</b> Lite
① 医疗费	无限额。费用须在残疾前12个月内产生	与 Prime 相同
② 撤离/致残回原籍国	旅行费用无限制。最高\$20,000继续治疗费	与 Prime 相同
③ 与您同行的其他随行人员的旅行和住宿费用	最高\$100,000。适用每天\$250到最高\$5,000的新西兰住宿限额	与 Prime 相同
④ 殡葬火化或遗体运送回国	最高\$100,000	与 Prime 相同
⑤ 致残后居家护理	最高\$50,000	与 Prime 相同
⑥ 牙科紧急治疗	最高\$500。新西兰意外事故赔偿局(ACC)对游客在新西兰发生的伤牙事故最多赔偿\$1,500	与 Prime 相同
⑦ 住院现金补贴(超过24小时)	每天最高\$100, 在新西兰最高\$3,000, 在海外最高\$10,000	不保
⑧ 意外身亡	最高\$25,000 (16岁以下\$10,000)	与 Prime 相同

财物险	<b>P</b> Prime	<b>L</b> Lite
① 行李和随身物品按重置成本计算投保金额(旧物按新物计), 与使用年限无关。穿着超过12个月的衣物和鞋子按折旧率计算投保金额(新置成本减去磨损折旧)。每件物品可注明的最高投保金额为\$10,000。所有注明物品的最高总投保金额为\$30,000	最高\$10,000外加注明物品保额。未注明投保金额的任何单件物品、成对物品或成套物品的最高投保金额为\$2,500	不保(参看可选保险)
② 个人文件丢失或损坏	最高\$1,000	与 Prime 相同
③ 钱财被盗	最高\$500	与 Prime 相同



## 在线递交理赔

在网上提交理赔要求可以迅速获得结果!

单击[www.orbitprotect.com](http://www.orbitprotect.com)网页上的链接进入我们的网上理赔系统。您只需注册一次。在此之后,随时可以登录网页提出理赔要求。

## 保险赔付

## 投保限额(NZ\$)

旅程变更保险	<b>P</b> Prime	<b>L</b> Lite
1 罢工、天气恶劣等原因造成旅行计划变更所发生的额外旅行和住宿费用	最高\$10,000	与 Prime 相同
2 在所有行李延误超过 6 小时的情况下购买必要衣物和梳洗用品	最高\$200	不保
3 提前回国发生的额外费用	最高\$10,000	与 Prime 相同
4 错过转机费用	最高\$10,000	与 Prime 相同
5 非法拘留和/或非法扣押律师费	最高\$10,000 (非原籍国)	与 Prime 相同

保证金损失险	<b>P</b> Prime	<b>L</b> Lite
旅游安排取消	最高\$50,000	与 Prime 相同

个人责任	<b>P</b> Prime	<b>L</b> Lite
意外伤害或财物损失法律责任	最高\$2,500,000	与 Prime 相同

搜索营救	<b>P</b> Prime	<b>L</b> Lite
私人搜索救援	最高\$10,000	不保

租车自付额和车损	<b>P</b> Prime	<b>L</b> Lite
1 承保您租车时可能需要支付的保单自付额	最高\$2,000	与 Prime 相同
2 承保您可能需要向租赁公司支付的使用损失费用	最高\$5,000	与 Prime 相同

## 两个保险计划均适用的自付额:

紧急购买衣物和梳洗用品之外的其他所有赔偿为\$75 (Prime保单条款第3.7部分。)

新西兰教育赔付: 在您或被保险家庭的任何成员求学期间, 取消医疗赔偿自付额 (学生没有自付额)。上述\$75 自付额仍然适用于其他家庭成员。

## 富有竞争力的保费(NZ\$)

	P Prime	P Prime	L Lite	L Lite
	个人	家庭	个人	家庭
8 天	\$89	\$189	\$57	\$139
15 天	\$124	\$249	\$80	\$179
1 个月	\$195	\$379	\$131	\$279
2 个月	\$286	\$559	\$197	\$399
3 个月	\$357	\$689	\$246	\$489
4 个月	\$430	\$829	\$294	\$588
5 个月	\$489	\$939	\$332	\$667
6 个月	\$532	\$1039	\$379	\$726
7 个月	\$593	\$1163	\$429	\$823
8 个月	\$646	\$1289	\$479	\$899
9 个月	\$704	\$1479	\$529	\$1056
10 个月	\$764	\$1559	\$579	\$1179
11 个月	\$822	\$1708	\$629	\$1299
12 个月	\$882	\$1799	\$679	\$1399

### 个人保险计划和家庭保险计划各保险哪些人？

**个人:** 一个成人和随行的 19 岁以下未成年子女。

**家庭** 两个 (已婚或有事实婚姻关系的) 成人和随行的 19 岁以下未成年子女。

### 选项:

两种保险计划均可额外支付贵重物品投保金额的 2% 作为额外保费投保贵重物品。

例子: 一件 NZ\$5,000 的物品  $\times 0.020 = \text{NZ\$}100$  保费。

(每件物品的最高投保金额为 NZ\$10,000)

### 高龄附加保费

61-65 岁老年人的保费需在个人保费的基础上增加 75%。

66-80 岁老年人的保费可在申请时考虑。

多种经营农业 (不包括与林业相关的任何活动)、建筑业和相关行业体力劳动保险。

每种保险计划的保费需增加 20% 的个人 Lite 保费。

例子: 如果您购买为期 12 个月的个人 Prime 保险计划(\$824), 增加 20% 的个人 Lite 保险计划(\$112)后总保费为\$936。

### 如何申请保险？

保险申请方法:

- 联系您的中介
- 访问 [www.orbitprotect.com](http://www.orbitprotect.com) 网站或拨打
- 致电 **0800 478 833** (新西兰境内)  
或 **+64 3 434 8151** (新西兰境外)。

## 您需要了解的重要信息

- 我们只保不可预见的费用。支付身体和牙齿健康检查费用和保养治疗费是您的责任。
- 假如您不遵守医嘱执意旅行, 我们不给您提供保险。
- 假如您将财物放在公共场合无人看管或放在不安全的地方, 我们不承保财物。
- 假如您在参加体力劳动时受伤, 我们不承保, 除非我们事先以书面形式确认了劳动保险。从事下列工作无需取得我们的同意, 保险单自动承保这些行业:
  - 零售
  - 酒店
  - 酒吧和小酒馆
  - 咖啡馆和餐馆
  - 园艺
- 可支付额外保费(参看保费表)承保与建筑业相关的所有行业。
- 您必须在财物损失或被盗后 24 小时内向警察局或有关当局报案, 并向对方索要一份书面报告。
- 如果人身伤害或财物损失涉及酒精、吸毒或违法活动, 我们不承保。
- 如果您要就在新西兰发生的人身伤害提出理赔要求, 必须先向新西兰意外事故赔偿局(ACC)提出赔偿要求。
- 旅游保险不同于新西兰健康保险。我们欢迎您在购买保险之前与我们讨论二者的区别。

**Orbit  
Protect**

如果您购买了其中一个保险计划, 可以在发生意外时给我们打电话:

**OrbitProtect  
全球协助**

在新西兰拨打**0800 478 833**  
(0800 4 STUDENT)

或者

世界其他任何地方**+64 3 434 8151**

。

随时可以给我们打电话, 全天24小时、每个星期7天都有人接听电话。



## 如何联系我们?

如您需要进一步了解理赔或需要理赔协助, 请拨打下面的  
免费电话或通过[www.orbitprotect.com](http://www.orbitprotect.com)网站联系我们

在新西兰境内拨打  
**0800 478 833**

在新西兰境外拨打  
**+64 3 434 8151**

### OrbitProtect Ltd

PO Box 2011, Christchurch 8140, New Zealand

传真: **+64 3 379 0252**

电子邮件: [service@orbitprotect.com](mailto:service@orbitprotect.com)

本保险计划由nib nz limited提供担保。nib nz limited的承保人财力  
被澳大利亚标准普尔公司评为A (信誉较好)。

标准普尔承保人财力评级摘要:

AAA = 信誉极好

AA = 信誉优良

A = 信誉较好

BBB = 信誉一般

BB = 信誉欠佳

B = 信誉较差

CCC = 信誉很差

CC = 信誉太差

R = 信誉极差

NR = 不可融资清偿

AA 级到 CCC 级可能带加号(+)或减号(-), 表示在主要级别中的相对信誉。可以  
访问[www.standardandpoors.com](http://www.standardandpoors.com)网站详细了解上述评级。

免责声明: 本手册中包含的信息简要且可能会更改。赔付限额、额外限制、条件  
和不保事项适用。可能适用标准自付额。请阅读OrbitProtect保单条款了解所有  
条款和条件。本手册中的保费从2025年1月1日起生效, 并可在不事先通知  
的情况下变更。

此保险不适用于新西兰居民

Experience  
New Zealand  
旅游保险

Orbit  
Protect

投保人姓名: \_\_\_\_\_

保险单编号 \_\_\_\_\_

[www.orbitprotect.com](http://www.orbitprotect.com)